Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rossemaison b	JNR
CLUB 2	Rolling Aventicum	JNR

Lieu / Ort / Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum / Date / Data	27.05.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	11:00	End / Ende / Fin / Fine	13:05
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	JNW13		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	52

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	204229	CHEVRE Lorin	
Official scorer / Marqueur	207656	FORNASINI STEMER Christine	
Referee 1 / Arbitre 1	9041	BAERFUSS Jeremy	
Referee 2 / Arbitre 2	2215	SCHAFFNER Yves	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	0
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
10	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Rossemaison b**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.: Rapport

1 Rossemaison b

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
25	C	MAITRE Kenny				213181
2	A	WILLEMIN Joey				215206
33	G	SIVASUBRAMANIAM As.	X	X	X	211204
1	G	BIONDI Tim				212310
88		HUGI Eliot				211203
99		GAGNEBIN Damien				211375
11		SCHMASSMANN Ronan				209396
90		MERTENAT Flavien				211312
10		CHRISTE Théo				210069
66		HELFER Even				209395
19		BOSS Logan				215537
8		FASANO Thomas				213391
55		BREGNARD Mike				211247
71		ROY Loïc				214222
77		WIRTH Julien				209269

COACH: Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome: HELFER Didier — Signature — 206372

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
09:03	66	90	1				
13:03	66	10	2				
17:03	99	25	3				
25:18	11	90	4				
25:41	10	66	5				
34:08	10	11	6				
41:33	10	11	7				
48:02	77	88	8				
50:46	66	99	9				
59:41	10	66	10				
				TOTAL			10
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
08:07	11	2	00:00	10:07	I
26:02	19	2	00:00	28:02	H
30:53	88	2	00:00	32:53	C1
36:31	99	2	00:00	38:31	G1
49:12	2	2	00:00	51:12	J1
56:12	99	2	00:00	58:12	B1
58:41	77	2	00:00	59:15	A
58:41	99	2	00:00	60:00	C1
TOTAL				16 min	

2 Rolling Aventicum

Nr. / No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
93	C	MEER Johannes				212448
3	A	GALLIADI Anthony				213332
33	G	AEBISCHER Samuel	X	X	X	211309
1	G	SEILER Gianmarco				217566
89		BALLAMAN Gillian				215195
19		CARREL Florian				216436
20		CHARDONNENS Noah				213133
72		CORMINBOEUF Aurélien				216807
66		MARMY Denilson				211251
99		PERRIARD Bastien				210175
55		RIEDO Alexia				213135
11		SCHORNOZ Kellian				213119
86		SIMONET Mike				217553
22		SIMONET Kylian				210048
96		SPAHR Michaël				211274

COACH: Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome: FORNACHON Didier — Signature — 201282

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
29:55	93	55	1				
31:32	11	66	2				
44:45	11	66	3				
45:06	11		4				
59:15	93	19	5				
				TOTAL			5
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. / No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
07:21	96	2	00:00	09:21	G1
11:21	20	2	00:00	13:03	I
15:27	72	2	00:00	17:03	G1
23:51	20	2	00:00	25:18	H
30:53	89	2	00:00	32:53	C1
32:27	20	2	00:00	34:08	H
41:33	20	2	00:00	41:33	D
45:58	20	2	00:00	47:58	I
45:58	72	2	00:00	47:58	V1
45:58	72	10	00:00	60:00	V1
45:58	72	10	00:00	60:00	V1
45:58	72	20	00:00	60:00	N
58:41	96	2	00:00	60:00	E
TOTAL				60 min	